



Import Export La Fenice srl

P.iva e C.F.: 05026190651

Sede operativa: Viale Roma 148, 84010 San Marzano Sul Sarno SA

Mail: invoice@lafeniceitalia.com | PEC: importexportlafenicesrl@arubapec.it | Tel.: 0815186732 / 0815186081

Spett.le

FRUITBANK KFT

RIPPL-RONAI 18.1.EM/1

CAP 1068 - BUDAPEST HUNGARY

UNGHERIA

Destinazione

INTERPATAVIUM S.R.L

VIA SVEZIA ,11

CAP 35127 PADOVA (PD)

ITALIA

Tipo documento		Numero doc.	Data doc.	IVA		Valuta	Pag.
DdT vendita		2907/00	13/11/2025	Non imp.art.41 D.L.331/93		EURO	1 / 1
Cod. Cli.	Descrizione Pagamento	Codice Fiscale	Partita IVA		Posizione		
152-HU	Bonifico bancario 30gg DF	14902170	HU 14902170		152-202500040121		
Ordine d'acquisto	Descrizione	Colli	Peso Lordo Kg	Tara Kg	Peso Netto Kg	Quantità	Prezzo
	Ordine Cl. num. 2938/00 del 13/11/2025 Pere Kaiser 10kg cal. 55/65	416	4.686,00	416,00	4.270,00	4.270	0,00
Causale del trasporto	Aspetto dei beni	Tipo spedizione	N. Colli	Peso Lordo Kg	Peso Netto Kg	Orario di Ritiro	
C/Vendita			416	4.686,00	4.270,00		
Incaricato al trasporto:						Porto	
Targa Motrice	Targa Rimorchio	Autista					
Note					FIRMA (uso interno)		
					FIRMA cliente		

1 Mittente (cognome,nome,stato) Expéditeur (Nom,address,pays) Versender (Name,Address , Land) IMPORT EXPORT LA FENICE SRL VIA SERGENTE DE PASCALE N.7 84010 SAN MARZANO SUL SARNO SA P.I. / Cof. Fisc.: 05026190651			LETTERA DI VETTURA INTERNAZIONALE LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE INTERNATIONALER FRACHTBRIEF Questo trasporto è sottoposto, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR). Dieser transport untersteht dem internationalen Transportvertrag von Waren auf Strassen, auch wenn irgendwelche Klausel bezüglich dem			N. 2907/00 DDT/CMR <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;">CMR</div> <small>DOCUMENTO VALIDO AI SENSI DEL D.M. 30-6-2009 n. 554 Pubblicato in G.U. N° 153 del 4-7-2009 (SCHEDA DI TRASPORTO)</small>																		
2 Destinatarlo (cognome,nome,stato) Destinataire (Nom,address,pays) Empfänger (Name,Address , Land) FRUITBANK KFT RIPPL-RONAI 18.1.EM/1 1068 BUDAPEST HUNGARY			16 Trasportatore (cognome, nome, indirizzo , stato) Transporteur (nom , address , pays) Transporteur (Name , Vorname , Adresse , Land)																					
3 Luogo previsto per la consegna della merce (località,stato) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu,pays) Vorgesehener Ort für die Lieferung der Ware (Ort,land) INTERPATAVIUM S.R.L. VIA SVEZIA,11 35127 PADOVA (PD)			17 Trasportatori successivi (cognome, nome, indirizzo , stato) Transporteurs successifs (nom , address , pays) Folgende Transporteurs (Name , Vorname , Adresse , Land)																					
4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort und Datum der Verladung der Ware SAN MARZANO SUL SARNO (SA) VIALE ROMA 148			Dati e firma Completore 13/11/2025			18 Riserve ed osservazioni del trasportatore Reserves et observations du transporteur Vorbehalte und bemerkungen des Transporteurs																		
5 Documenti Allegati Document annexes Beigefugte dokumente DDT N. 2907/00 del 13/11/2025			Posizione 152-202500040121																					
6 Contrassegni e numeri Marques et numeros Kennzeichen und nummern	7 Numero dei colli Nombre de colis Zahl der Frachtlücke	8 Imballaggio mode d'Emballage Verpackungsart	9 Denominaz. corrente della m Nature de la marchandise Art der Ware	10 N. di statistica No. statistique Nummer der Statistik	11 Peso lordo Kg Poids brut. Kg Bruttogewicht in Kg.	12 volume m3 cubeage m3 Volumen in m3																		
	0		Ordine Cl. num. 2938/00 del 13/																					
	416	Imballaggio Cartone	Pere Kaiser 10kg cal. 55/65		4.686,00																			
Classe Cifra Lettera (ADR*) Classe / Klasse Chiffre / Nummer Lettre / Brief																								
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur Anweisungen des Versenders Temperatura: 5° Note: Causale del Trasporto Trasporto a cura del Ora Inizio Trasp. C/Vendita Vettore 17:21			19 Numero Pedane Nombre de marchepieds Anzahl der Trittbretter <div style="text-align: right;">4,00</div>																					
14 Istruzioni per il pagamento del Nolo / Prescriptions d' affranchissement Anweisungen für die Bezahlung der Fracht			20 <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th>Mittente/Expéditeur/ Versender</th> <th>Valuta / Monnaie / Währung</th> <th>Destinatario / Destinataire / Empfänger</th> </tr> <tr> <td>Presso traspo Prix transport Preis transport</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Abb./Reduc./Abzug</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Saldo/Solde/Solde</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Maggior Supplements Zuschläge:</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Total</td> <td></td> <td></td> </tr> </table>				Mittente/Expéditeur/ Versender	Valuta / Monnaie / Währung	Destinatario / Destinataire / Empfänger	Presso traspo Prix transport Preis transport			Abb./Reduc./Abzug			Saldo/Solde/Solde			Maggior Supplements Zuschläge:			Total		
			Mittente/Expéditeur/ Versender	Valuta / Monnaie / Währung	Destinatario / Destinataire / Empfänger																			
			Presso traspo Prix transport Preis transport																					
			Abb./Reduc./Abzug																					
			Saldo/Solde/Solde																					
Maggior Supplements Zuschläge:																								
Total																								
21 Compilato a /Etablie* a /Abgefasst in: SANMARZANO SUL SARNO (SA) VIALE ROMA 148 13/11/2025			15 Rimborso / Remboursement / Rückerstattung																					
22 IMPORT EXPORT LA FENICE SRL VIA SERGENTE DE PASCALE N.7 84010 SAN MARZANO SUL SARNO SA P.I./Cod. Fisc.: 05026190651 TEL: 081/5186081 FAX: 081/5187970 Firma e timbro del mittente Signature et timbre de l'expéditeur Unterschrift und Stempel des Versenders			23 Firma e timbro del trasportatore /Signature et timbre du transporteur / Unterschrift und Stempel des transporteurs Targa motrice /Numero d'immatricolazione de la motrice /Kenzeichen der Targa rimorchio /Tractor nombre plate /Kenzeichen des anhängers		24 Merce ricevuta /Marchandises reçues /Erhaltene Ware Luogo Il Lieu Le Ort : Am																			
			Firma e timbro del destinatario /Signature et timbre du destinataire /Unterschrift und Stempel des Empfängers																					